

**REPUBLIKA HRVATSKA  
ISTARSKA ŽUPANIJA  
"Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre"**

Naš znak:	Datum:	Vrsta zajma: - vlastita sredstva - udružena sredstva
-----------	--------	---

**ZAHTJEV ZA DODJELU ZAJMA**

**1. Osobni podaci Zajmotražitelja:**

- a) Ime i prezime - Naziv tvrtke \_\_\_\_\_
- b) Adresa \_\_\_\_\_
- c) OIB / MIBPG / MB \_\_\_\_\_
- d) Telefon \_\_\_\_\_ GSM \_\_\_\_\_
- e) E- mail \_\_\_\_\_ @ \_\_\_\_\_

**2. Želim da mi se odobri slijedeći zajam:**

- a) Iznos \_\_\_\_\_
- b) Namjena zajma \_\_\_\_\_
- c) Rok otplate \_\_\_\_\_

**3. Za osiguranje vraćanja zajma ponudio bih:**

(zaokružiti slovo ispred ponuđenih varijanti)

- a) Vlastito poslovanje
- b) Polica životnog osiguranja
- c) Jamstvo solidarnih jamaca
- d) Sudužništvo solidarnog dužnika
- e) Garanciju
- f) Mjenicu, Bjanko/Običnu zadužnicu
- g) Administrativnu zabranu na plaći odnosno drugim primanjima
- h) Zalog/Fiducij na nekretninama
- i) Zalog/Fiducij pokretnina značajnije vrijednosti

Temeljem članaka 178., 179. i 183. Ovršnog Zakona neopozivo dajem ovu

## IZJAVU

kojom pristajem da mi se, kao Zajmoprimatelu po Ugovoru o zajmu br. \_\_\_\_/\_\_\_\_ na iznos od \_\_\_\_\_ EUR u protuvrijednosti kuna, stavi administrativna zabrana u zakonom određenoj visini na plaću, mirovinu ili druga stalna novčana primanja, odnosno vlastiti račun kod poslovne banke ili druge pravne osobe koja obavlja poslove platnog prometa, ukoliko se ne udovoljava obvezama koje proizlaze iz zajma s valutnom klauzulom odobrenog od Istarske županije - "Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre" (u dalnjem tekstu; FOND).

Ova Izjava ima pravni učinak rješenja o ovrsi i obvezuje sve fizičke i pravne osobe kod kojih ostvarujem novčana primanja.

Potpisom ovog dokumenta Potpisnik daje izričitu suglasnost FOND-u da može poduzimati sve radnje vezane uz obradu i razmjenu njegovih osobnih podataka prikupljenih u svrhu sklapanja ugovornog odnosa, a sve sukladno zakonskoj regulativi (GDPR – EU 2016/679, NN 42/2018).

Trajanje ove Izjave proteže se na neodređeno vrijeme, do potpunog namirenja tražbine Zajmodavatelja iz Ugovora i ne može se opozvati prije namirenja iste.

- Ime i prezime \_\_\_\_\_,
- OIB \_\_\_\_\_,
- Potpuna adresa s poštanskim brojem \_\_\_\_\_,
- Datum rođenja \_\_\_\_\_,
- Broj osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Datum izdavanja osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Datum isteka osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Mjesto izdavanja osobne iskaznice \_\_\_\_\_,

U \_\_\_\_\_ dana \_\_\_\_\_ god. Vlastoručni potpis \_\_\_\_\_,

## POTVĐA

Potvrđuje se da je \_\_\_\_\_  
(Prezime, očevo ime i ime)  
vlastoručno potpisao gornju Izjavu o pristanku stavljanja administrativne zabrane na plaću ukoliko se ugovorne obveze po gore navedenom Ugovoru o zajmu ne bi redovno izvršavale i da je ista uvedena u evidenciju ovog Poslodavca.

Imenovani je zaposlen u \_\_\_\_\_  
(Naziv Poslodavca)

\_\_\_\_\_  
(Adresa Poslodavca sa poštanskim brojem)

sa prosječnom plaćom od \_\_\_\_\_ i ima-nema  
administrativnu zabranu na plaću u mjesecnom iznosu od \_\_\_\_\_.  
Isplatitelj stalnih novčanih primanja obvezuje se po primitku Naloga Istarske županije, a na osnovu gore potpisane Izjave, sprovesti administrativnu zabranu u zakonski određenoj visini primanja, ukoliko dođe do neredovite otplate anuiteta zajma, na teret Zajmoprimatca.  
Isplatitelj plaće obvezuje se, ukoliko Zajmoprimatelj prestane s radom kod ovog Poslodavca, obavijestiti Istarsku županiju, "Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre", P.P. 146, 52000 Pazin, te zabranu dostaviti novom, sukladno članku 176. stavak 2. i 3. Ovršnog Zakona.

U \_\_\_\_\_ dana \_\_\_\_\_ god. Potpis i pečat ovlaštene osobe  
\_\_\_\_\_

Temeljem članaka 178., 179. i 183. Ovršnog Zakona neopozivo dajem ovu

## I Z J A V U

kojom pristajem da mi se, kao solidarnom Jamcu po Ugovoru o zajmu br. \_\_\_\_/\_\_\_\_ na iznos od \_\_\_\_\_ EUR u protuvrijednosti kuna, stavi administrativna zabrana u zakonom određenoj visini na plaću, mirovinu ili druga stalna novčana primanja, odnosno vlastiti račun kod poslovne banke ili druge pravne osobe koja obavlja poslove platnog prometa, ukoliko se ne udovoljava obvezama koje proizlaze iz zajma s valutnom klauzulom odobrenog od Istarske županije - "Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre" (u dalnjem tekstu; FOND).

Ova Izjava ima pravni učinak rješenja o ovrsi i obvezuje sve fizičke i pravne osobe kod kojih ostvarujem novčana primanja.

Potpisom ovog dokumenta Potpisnik daje izričitu suglasnost FOND-u da može poduzimati sve radnje vezane uz obradu i razmjenu njegovih osobnih podataka prikupljenih u svrhu sklapanja ugovornog odnosa, a sve sukladno zakonskoj regulativi (GDPR – EU 2016/679, NN 42/2018).

Trajanje ove Izjave proteže se na neodređeno vrijeme, do potpunog namirenja tražbine Zajmodavatelja iz Ugovora i ne može se opozvati prije namirenja iste.

- Ime i prezime \_\_\_\_\_,
- OIB \_\_\_\_\_,
- Potpuna adresa s poštanskim brojem \_\_\_\_\_,
- Datum rođenja \_\_\_\_\_,
- Broj osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Datum izdavanja osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Datum isteka osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Mjesto izdavanja osobne iskaznice \_\_\_\_\_,

U \_\_\_\_\_ dana \_\_\_\_\_ god. Vlastoručni potpis \_\_\_\_\_,

## P O T V R D A

Potvrđuje se da je \_\_\_\_\_  
(Prezime, očevo ime i ime)

vlastoručno potpisao gornju Izjavu o pristanku stavljanja administrativne zabrane na plaću ukoliko se ugovorne obveze po gore navedenom Ugovoru o zajmu ne bi redovno izvršavale i da je ista uvedena u evidenciju ovog Poslodavca.

Imenovani je zaposlen u \_\_\_\_\_,  
(Naziv Poslodavca)

\_\_\_\_\_  
(Adresa Poslodavca sa poštanskim brojem)

sa prosječnom plaćom od \_\_\_\_\_ i ima-nema

administrativnu zabranu na plaću u mjesecnom iznosu od \_\_\_\_\_.

Isplatitelj stalnih novčanih primanja obvezuje se po primitku Naloga Istarske županije, a na osnovu gore potpisane Izjave, sprovesti administrativnu zabranu u zakonski određenoj visini primanja, ukoliko dođe do neredovite otplate anuiteta zajma, na teret solidarnog Jamca.

Isplatitelj plaće obvezuje se, ukoliko Jamac prestane s radom kod ovog Poslodavca, obavijestiti Istarsku županiju, "Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre", P.P. 146, 52000 Pazin, te zabranu dostaviti novom, sukladno članku 176. stavak 2. i 3. Ovršnog Zakona.

U \_\_\_\_\_ dana \_\_\_\_\_ god. Potpis i pečat ovlaštene osobe  
\_\_\_\_\_

Temeljem članaka 178., 179. i 183. Ovršnog Zakona neopozivo dajem ovu

## I Z J A V U

kojom pristajem da mi se, kao Sudužniku po Ugovoru o zajmu br. \_\_\_\_/\_\_\_\_ na iznos od \_\_\_\_\_ EUR u protuvrijednosti kuna, stavi administrativna zabrana u zakonom određenoj visini na plaću, mirovinu ili druga stalna novčana primanja, odnosno vlastiti račun kod poslovne banke ili druge pravne osobe koja obavlja poslove platnog prometa, ukoliko se ne udovoljava obvezama koje proizlaze iz zajma s valutnom klauzulom odobrenog od Istarske županije - "Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre" (u dalnjem tekstu; FOND).

Ova Izjava ima pravni učinak rješenja o ovrsi i obvezuje sve fizičke i pravne osobe kod kojih ostvarujem novčana primanja.

Potpisom ovog dokumenta Potpisnik daje izričitu suglasnost FOND-u da može poduzimati sve radnje vezane uz obradu i razmjenu njegovih osobnih podataka prikupljenih u svrhu sklapanja ugovornog odnosa, a sve sukladno zakonskoj regulativi (GDPR – EU 2016/679, NN 42/2018).

Trajanje ove Izjave proteže se na neodređeno vrijeme, do potpunog namirenja tražbine Zajmodavatelja iz Ugovora i ne može se opozvati prije namirenja iste.

- Ime i prezime \_\_\_\_\_,
- OIB \_\_\_\_\_,
- Potpuna adresa s poštanskim brojem \_\_\_\_\_,
- Datum rođenja \_\_\_\_\_,
- Broj osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Datum izdavanja osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Datum isteka osobne iskaznice \_\_\_\_\_,
- Mjesto izdavanja osobne iskaznice \_\_\_\_\_,

U \_\_\_\_\_ dana \_\_\_\_\_ god. Vlastoručni potpis \_\_\_\_\_,

## P O T V R D A

Potvrđuje se da je \_\_\_\_\_  
(Prezime, očevo ime i ime)

vlastoručno potpisao gornju Izjavu o pristanku stavljanja administrativne zabrane na plaću ukoliko ne bi redovno izvršavao svoje obveze po gore navedenom Ugovoru o zajmu i da je ista uvedena u evidenciju ovog Poslodavca.

Imenovani je zaposlen u \_\_\_\_\_,  
(Naziv Poslodavca)

\_\_\_\_\_  
(Adresa Poslodavca sa poštanskim brojem)

sa prosječnom plaćom od \_\_\_\_\_ i ima-nema

administrativnu zabranu na plaću u mjesecnom iznosu od \_\_\_\_\_.

Isplatitelj stalnih novčanih primanja obvezuje se po primitku Naloga Istarske županije, a na osnovu gore potpisane Izjave, sprovesti administrativnu zabranu u zakonski određenoj visini primanja, ukoliko dođe do neredovite otplate anuiteta zajma, na teret Sudužnika.

Isplatitelj plaće obvezuje se, ukoliko Sudužnik prestane s radom kod ovog Poslodavca, obavijestiti Istarsku županiju, "Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre", P.P. 146, 52000 Pazin, te zabranu dostaviti novom poslodavcu sukladno članku 176. stavak 2. i 3. Ovršnog Zakona.

U \_\_\_\_\_ dana \_\_\_\_\_ god. Potpis i pečat ovlaštene osobe  
\_\_\_\_\_

**Naziv pravne osobe** \_\_\_\_\_

**OIB** \_\_\_\_\_

**Adresa** \_\_\_\_\_

**Vlasnik-ci** \_\_\_\_\_

**Poslovna banka-e** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**IBAN** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Navesti istim redoslijedom

## **I Z J A V A**

kojom izjavljujemo da će moć dok traje zajam, u svrhu kojeg se daje ova Izjava, svoje financijsko poslovanje obavljati isključivo preko gore navedenih žiro računa, te dajemo svoju suglasnost da na zahtjev Istarska županija - "Fonda za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre", poslovna banka, FINA ili bilo koja druga financijska institucija kod koje se vodi naš žiro račun, sprovede eventualno podnesene mjenice, zadužnice ili druge instrumente plaćanja na naplatu na teret gore navedenih žiro računa kao i da izda obrasce BON-1 i BON-2 te bilo koji drugi traženi dokument koji ima za cilj dobivanje saznanja o solventnosti pravne osobe (OPG/obrt/tvrtka) bez dodatne privole dotičnog poduzetnika tj. samo na osnovu ove pismene suglasnosti.

Ova se Izjava ne može koristiti u nikakve druge svrhe do gore nevedenih.

U \_\_\_\_\_, dana \_\_\_\_\_ god.

**Davatelj Izjave**  
Predstavnik pravne osobe

M.P.

**Naziv pravne osobe** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**Upisnik obiteljskih poljoprivrednih  
gospodarstava RH - MIBPG br.** \_\_\_\_\_

**OIB** \_\_\_\_\_

**Adresa** \_\_\_\_\_

**Poslovna banka-e** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**IBAN** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Navesti istim redoslijedom

## I Z J A V A

kojom izjavljujemo svoj pristanak da se, ukoliko se ukaže potreba za prisilnom naplatom novčanih tražbina odnosno duga po osnovi zajma, mogu ista naplatiti iz sredstava ostvarenih od poticaja u poljoprivredi.

Naplata iz sredstava poticaja ostvarenih u poljoprivredi izvršiti će se direktno od Ministarstva poljoprivrede i šumarstva Republike Hrvatske i/ili posredstvom Ureda državne uprave u jedinici lokalne samouprave nadležnog za poslove poljoprivrede a na teret korisnika poticaja.

Ova se Izjava ne može koristiti u nikakve druge svrhe do gore nevedene.

U \_\_\_\_\_, dana \_\_\_\_\_ god.

**Davatelj Izjave**

## SUGLASNOST ZA OBJAVU OSOBNIH PODATAKA

Istarska županija - Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre (u dalnjem tekstu: FOND), kao voditelj obrade osobnih podataka, s Vašim osobnim podacima postupati će sukladno Općoj uredbi (EU) 2016/679 o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka i slobodnom kretanju takvih podatka, Zakonu o provedbi Opće uredbe o zaštiti podataka (NN broj 42/2018) od 9. svibnja 2018. godine, nacionalnim propisima kojima se regulira zaštita osobnih podataka uz primjenu odgovarajućih tehničkih i sigurnosnih mjera zaštite osobnih podataka od neovlaštenog pristupa, zlouporabe, otkrivanja, gubitka ili uništenja. Nadalje, čuvamo povjerljivost Vaših osobnih podataka, te omogućavamo pristup i priopćavanje osobnih podataka samo onim zaposlenicima kojima su isti potreben radi provedbe poslovnih aktivnosti, a trećim osobama u slučajevima koji su izričito propisani zakonom, uključivši izvršitelje obrade u pojedinim procesima obrade, uz primjenu svih tehničkih i organizacijskih mjera zaštite podataka.

Ovime navodim podatke koji se traže od mene i dajem suglasnost FONDU;

- da prikuplja i obrađuje u svrhu kontaktiranja moje slijedeće osobne podatke, te da me putem istih kontaktira:

Broj privatnog telefona \_\_\_\_\_,  
 Broj privatnog mobitela \_\_\_\_\_,  
 E mail (privatni) \_\_\_\_\_,

**Suglasan sam da FOND prikuplja i obrađuje u svrhu kontaktiranja gore navedene osobne podatke**

DA  NE

**Molimo označite jedan od ponuđenih odgovora**

- da prikuplja i obrađuje u svrhu izrade i sklapanja Ugovora o zajmu i svih pratećih finansijskih dokumenata moje slijedeće osobne podatke:

Ime i prezime \_\_\_\_\_,  
 OIB \_\_\_\_\_,  
 Potpuna adresa s poštanskim brojem \_\_\_\_\_,  
 Datum rođenja \_\_\_\_\_,  
 Mjesto rođenja \_\_\_\_\_,  
 Broj osobne iskaznice \_\_\_\_\_,  
 Datum izdavanja osobne iskaznice \_\_\_\_\_,  
 Datum isteka osobne iskaznice \_\_\_\_\_,  
 Mjesto izdavanja osobne iskaznice \_\_\_\_\_,

**Suglasan sam da FOND prikuplja i obrađuje u svrhu sklapanja ugovornog odnosa (utvrđenja međusobnih prava i obveza) gore navedene osobne podatke**

DA  NE

**Molimo označite jedan od ponuđenih odgovora**

3. da sa svrhom objave plasmana javnog/proračunskog novca na svojim Internet stranicama temeljem zakona objavi slijedeće podatke:
- Korisnik zajma
  - Broj Ugovora o zajmu
  - Namjena zajma
  - Iznos zajma
  - Datum sklapanja ugovora
  - Datum isteka ugovora

**Suglasan sam da FOND prikuplja i objavljuje moje osobne podatke na internet stranici Istarske županije u svrhu transparentnosti u komunikaciji s pravnim osobama i građanima.**

DA  NE

Molimo označite jedan od ponuđenih odgovora

Dane privole primjenjuju se od trenutka davanja. Privolu možete opozvati u bilo kojem trenutku. Isto tako, možete u bilo kojem trenutku prigovoriti našoj obradi Vaših osobnih podataka. Ako opozovete dane privole, Vaše podatke više nećemo upotrebljavati u navedene svrhe. Povlačenje privole ne utječe na zakonitost obrade koja se temeljila na privoli prije nego što je ona povučena.

Imate pravo na pristup informacijama o obradama u svrhe za koje ste dali suglasnost te imate pravo i obvezu ispravka netočnih podataka. Za sva pitanja i ostvarivanje prava u obradi osobnih podataka možete nas kontaktirati Potpisom potvrđujete da ste upoznati s našom Izjavom o zaštiti osobnih podataka, koja je [izrađena na temelju Opće uredbe Europske unije EU 2016/679](#), gdje detaljno opisuje naše postupanje s Vašim osobnim podacima. Pronađite je i na [www.istra-istra.hr](http://www.istra-istra.hr)

Ime i prezime davatelja Suglasnosti:\_\_\_\_\_

Datum i mjesto:\_\_\_\_\_

Potpis:\_\_\_\_\_

4. Osobni i ekonomski podaci zajmotražitelja, jamac i sudužnika

OPIS PODATAKA	ZAJMOTRAŽITELJ	JAMAC	JAMAC
a) Ime, očevo ime i prezime - Predstavnik tvrtke			
Adresa i telefon			
OIB			
Broj osobne iskaznice i tko ju je izdao			
Bračno stanje			
b) Naziv i adresa poslodavca/HZMO			
U svojstvu			
Stručna spremja, zanimanje i staž od			
Prosječna primanja u posljednja 3 mjeseca			
Točnost podataka pod b) ovjerava poslodavac	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću izjavljujemo da su podaci pod b) istiniti MP	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću izjavljujemo da su podaci pod b) istiniti MP	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću izjavljujemo da su podaci pod b) istiniti MP
Pečat i ovlašteni potpis			
Mjesto i datum	U _____ god.	U _____ god.	U _____ god.
c) Obveze kao dužnik po zajmu (iznos anuiteta)			
Obveze kao jamac po zajmu (iznos anuiteta)			
d) Vlasništvo nekretnina (vrsta, opis i lokacija)			
Katastarska općina i ZK uložak broj			
Postojeći tereti (u čiju korist i u kom iznosu)			
Osigurana (osiguravajuća kuća i na koji iznos)			
e) Vlasništvo tvrtke ili druge pravne osobe			
Udio u vlasništvu (%)			
Djelatnost			
Izjava dužnika i jamec	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću kao zajmotražitelj izjavljujem da su uneseni podaci istiniti	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću kao jamac kredita izjavljujem da su uneseni podaci istiniti	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću kao jamac kredita izjavljujem da su uneseni podaci istiniti
Vlastoručni potpis	Potpis: _____	Potpis: _____	Potpis: _____

OPIS PODATAKA	SUDUŽNIK	SUDUŽNIK	JAMAC
a) Ime, očevo ime i prezime - Predstavnik tvrtke			
Adresa i telefon			
OIB			
Broj osobne iskaznice i tko ju je izdao			
Bračno stanje			
b) Naziv i adresa poslodavca/HZMO			
U svojstvu			
Stručna spremja, zanimanje i staž od			
Prosječna primanja u posljednja 3 mjeseca			
Točnost podataka pod b) ovjerava poslodavac	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću izjavljujemo da su podaci pod b) istiniti MP	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću izjavljujemo da su podaci pod b) istiniti MP	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću izjavljujemo da su podaci pod b) istiniti MP
Pečat i ovlašteni potpis			
Mjesto i datum	U _____ god.	U _____ god.	U _____ god.
c) Obveze kao dužnik po zajmu (iznos anuiteta)			
Obveze kao jamac po zajmu (iznos anuiteta)			
d) Vlasništvo nekretnina (vrsta, opis i lokacija)			
Katastarska općina i ZK uložak broj			
Postojeći tereti (u čiju korist i u kom iznosu)			
Osigurana (osiguravajuća kuća i na koji iznos)			
e) Vlasništvo tvrtke ili druge pravne osobe			
Udio u vlasništvu (%)			
Djelatnost			
Izjava sudužnika i jamca	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću kao sudužnik kredita izjavljujem da su uneseni podaci istiniti	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću kao sudužnik kredita izjavljujem da su uneseni podaci istiniti	Pod materijalnom i krivičnom odgovornošću kao jamac kredita izjavljujem da su uneseni podaci istiniti
Vlastoručni potpis	Potpis: _____	Potpis: _____	Potpis: _____